Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Ambassade de Suisse à Saint-Domingue

07/2025

sur RDV

Mariage en Suisse

Pour un mariage en Suisse, le/la citoyen/ne dominicain/e devra nous fournir les documents suivants:

CITOYEN DOMINICAIN

☐ **Acte de naissance**

☐ **Déclaration d'état civil et de domicile (Declaración Jurada de Estado Civil y Domicilio)**
- ☐ Elle doit être faite auprès d'un notaire et devant 2 témoins. Au verso vous trouverez des exemples
- ☐ Légalisé par la Procuradoría et par la Cancillería

☐ **Extrait du casier judiciaire (Certificado de Antecedentes Penales) ▪**
- ☐ Légalisé par la Procuraduría et par la Cancillería

☐ **LES DOCUMENTS MARQUÉS AVEC ▪ DOIVENT ÊTRE TRADUITS:**
- ☐1) L'extrait doit être traduit dans une langue suisse (la langue utilisée dans le canton de résidence du conjoint) par un traducteur officiel
- ☐ **2) Chaque traduction doit être légalisée par** la Procuraduría et par la Cancillería

☐ **2x photocopies de la carte d'identité (cédula)**

☐ **2x photocopies du passeport avec les informations personnelles, renouvellement de passeport et les visas obtenus**
Le nom de famille sur la carte d'identité doit être le même que sur le passeport

☐ **Remplir le formulaire "Visa D" (les infos se trouvent sur le site officiel de l'Ambassade)**
- ☐ Faire 2 photocopies
- ☐ Photo: coller une photo sur chaque demande et joindre une photo additionnelle (3,5cm x 4,5cm en couleur et sur fond blanc)

☐ **DIVORCÉ**
- ☐ **Acte du mariage précédent**
  - ☐ Avec note marginale du divorce
  - ☐ Avec date d'entrée en force
  - **ou**
- ☐ **Acte de divorce**
- ☐ **Jugement de divorce**
  - ☐ Légalisé par la Procuraduría et par la Cancillería

☐ **VEUF**
- ☐ **Acte de décès**

X **Veuillez annexer l'apostille correspondante à chaque document original ainsi que la(s) copie(s) des actes avec le sceau de la «Cancillería».**

DE SUISSE

☐ **CITOYEN SUISSE**
- ☐ **2x photocopies lisibles du passeport**
- ☐ **Informations ecrites concernant le domicile exact, l'état civil et les noms des parents ou attestation d'Etat civil avec indication por ecrit domicile**

☐ **ÉTRANGER**
- ☐ **2x photocopies lisibles du passeport**
- ☐ **2x photocopies lisibles du permis de résidence**
- ☐ **Acte de naissance**
  - ☐ Légalisé par la JCE et par la Cancillería
- ☐ **Photocopie de l'acte de divorce suisse**
- ☐ **Photocopie de l'acte de décès suisse**

X **Pour chaque document et légalisation vous devez apporter une photocopie recto verso**

Coûts: veuillez contacter l'Ambassade s.v.p.

IMPORTANT:
- **LES DOCUMENTS ORIGINAUX SERONT ENVOYÉS EN SUISSE ET NE VOUS SERONT PAS RETOURNÉS**
- **LES DOCUMENTS NE DOIVENT PAS AVOIR PLUS DE 6 MOIS**
- **LES DOSSIERS INCOMPLETS ET NON ORGANISÉS NE SERONT PAS ACCEPTÉS**

Ambassade de Suisse ● Tél.: +(1) 809 533 3781 ● Email: santodomingo@eda.admin.ch ● Website: www.eda.admin.ch/santodomingo

Déclaration d'état civil et de domicile

La personne dominicaine doit établir une déclaration personnelle d'état civil et de domicile sous serment auprès d'un notaire (devant 2 témoins) mentionnant son domicile et son état civil. La signature personnelle doit figurer sur l'acte. Ci-dessous vous trouverez des exemples.

Déclaration AVANT le mariage

☐ **Yo**, _____, dominicano, mayor de edad, **soltero,** portador de la cédula de identidad y electoral No._____, domiciliado en_____declaro bajo la fe de juramento:

1. Que nunca he contraído matrimonio ni civil ni canónico ni en República Dominicana ni en el exterior y por tanto mi estado civil es **soltero-nunca casado**.

2. Que mi domicilio es la calle_____No._____Sector_____, ciudad_____, provincia_____, país_____.

☐ **Yo**, _____, dominicano, mayor de edad, **divorciado,** portador de la cédula de identidad y electoral No._____, domiciliado en_____declaro bajo la fe de juramento:

1. Que tras el pronunciamiento de mi divorcio en fecha _____no he vuelto a casarme y por tanto mi estado civil es **soltero-divorciado.**

2. Que mi domicilio es la calle_____No._____Sector_____, ciudad_____, provincia_____, país_____.

☐ **Yo**, _____, dominicano, mayor de edad, **viudo,** portador de la cédula de identidad y electoral No._____, domiciliado en_____declaro bajo la fe de juramento:

1. Que tras el fallecimiento de mi esposo/a, el Sr. _____ en fecha _____no he vuelto a casarme y por tanto mi estado civil es **soltero-viudo.**

2. Que mi domicilio es la calle_____No._____Sector_____, ciudad_____, provincia_____, país_____.

INFORMATION COMPLÉMENTAIRE (EN ESPAGNOL)**:**

- ☑ Declarante debe firmar como en el pasaporte y cédula
- ☑ Firma de los dos (2) testigos
- ☑ Notario debe firmar y legalizar las firmas
- ☑ Debe aparecer la dirección del notario y teléfonos
- ☑ Legalizar en la Procuraduría General de la República y en Cancillería

RENDEZ-VOUS:

Il est nécessaire de prendre un rendez-vous par: santodomingo.estadocivil@eda.admin.ch